



14

VOYAGE

Sur la route des vins d'Alsace

Septembre: Auftakt der Weinlese! Aus diesem Anlass laden wir Sie ein, mit uns im Elsass der ältesten Weinstraße Frankreichs zu folgen. Von Rosheim bis Dambach-la-Ville entdecken Sie neben Weinen auch Dörfer, Schlösser und Maler.

En couverture: I.H.FLOPHOTOTHÈQUE/WALLIS.FR

22

POLITIQUE

PS, l'opposition fantôme

Die Wahl von Martine Aubry an die Spitze der sozialistischen Partei hat die schwierige Lage der Partei nur noch weiter verschärft. Kann der Niedergang noch gestoppt werden?

28

CHANSON

Mylène Farmer

Sex-Püppchen, mysteriöse Sängerin und geniale Marketingfrau: Mylène Farmer ist die bestbezahlte Künstlerin des Landes.

48

CLIN D'ŒIL CULTURE

Boris Vian, le rebelle

Er schrieb über die Liebe und den Tod, inspirierte Serge Gainsbourg und wurde zu einem der bekanntesten Rebellen der Nachkriegszeit. Ein Porträt.

54

DÉBAT

Faut-il interdire la burqa ?

Vielen Europäern gilt die Burka als Zeichen der Unterdrückung. In Frankreich wird überlegt, sie zu verbieten. Wäre das mit der Freiheit des Einzelnen vereinbar?

3 ÉDITORIAL

6 LES GENS

Leute im Blickpunkt

8 EN BREF

Kurze Meldungen bunt gemischt

12 ONLINE www.ecoute.de

Petit frère

13 LETTRE DE PARIS

Écolo conséquente

14 VOYAGE

Sur la route des vins d'Alsace

20 HISTOIRE

Le fort de Mutzig
Einst die modernste Militäranlage

22 POLITIQUE

Les socialistes français

25 PLEINS FEUX SUR...

Tour du monde à vol d'oiseau
Ein Vogelpark unweit von Lyon

26 SOCIÉTÉ

Le déni de grossesse
Verdrängte Schwangerschaften

28 CHANSON

Mylène Farmer, le phénomène

42 APPROFONDISSEMENTS

Vertiefende Infos zu Land und Leuten

46 LECTURES

Moderne Literatur

48 CLIN D'ŒIL CULTURE

Boris Vian

LANGUE

30 LE FRANÇAIS AU TRAVAIL

(4/6) Les secrets du marketing

32 CAHIER LINGUISTIQUE

Auf diesen acht Seiten dreht sich alles um die Verbesserung Ihrer Sprachkenntnisse. Mit Grammatik und Wortschatzvertiefung

40 LA FRANCE AU QUOTIDIEN

Le cartable et le matériel scolaire

52 FRANCO-ALLEMAND

L'Abibac fête ses 15 ans
Zwei Diplome in einem

54 DÉBAT

Faut-il interdire la burqa ?

56 CULTURE

Untergunther, les guérillos de l'art
Bürger im Untergrund

60 GASTRONOMIE

La Vache qui rit

62 REPORTAGE

24 heures dans la vie de...
André Dumaine, agriculteur

64 PARIS

Dans les folies du désert de Retz

66 VOS AVIS / IMPRESSUM

Leserbriefe

67 LE MOIS PROCHAIN

Vorschau

68 QUESTION DU MOIS

Que pensez-vous des contrôles de sécurité à l'entrée des écoles ?

Symbole im Heft

- leicht** Sprachlich leichterer Artikel
- mittel** Sprachlich mittelschwerer Artikel
- schwer** Sprachlich besonders anspruchsvoller Artikel
- Headphones** Diese Texte können Sie auszugsweise auf unserer CD hören.

Diese Produkte sind in unserem Online-SprachenShop erhältlich.

Lernen mit Écoute-Produkten

Écoute Audio: Wollen Sie auch Ihr Hörverständnis und Ihre Aussprache verbessern? Unsere **aktuelle CD** mit Textauszügen und Originaltönen ist unter www.spotlight-verlag.de/audio im Abo oder als **Download** erhältlich.

Écoute plus: Ihr Sprachtrainer, 24 Seiten Übungen und Tests zu Wortschatz und Grammatik als Vertiefung von *Écoute* (siehe Seite 70).

Écoute en classe: kostenlos für alle LehrerInnen, die *Écoute* abonniert haben. Mit Übungen zu Beiträgen im Magazin, für Gymnasium, Realschule, Volkshochschule. Bestellung über unseren Abo-Service.

www.ecoute.de: noch mehr Infos und Sprachnutzen.

Kunden-Service

E-Mail: abo@spotlight-verlag.de
Internet: www.spotlight-verlag.de
Telefax: +49 (0)89/856 81-159
Telefon: +49 (0)89/856 81-16

GASTRONOMIE

60

La Vache qui rit

Die lachende rote Kuh mit den großen Ohrringen hat seit Jahrzehnten Fans in der ganzen Welt. Jetzt können sie sie in ihrer Heimatstadt Lons-le-Saunier im Jura im Museum besuchen.



PARIS

64

Le désert de Retz

In Chambourcy, unweit von Paris, gibt es eine seltsame »Wüste«, nämlich eine sehr grüne! Und sie hat einen erstaunlichen Zweck: Dieser 20 Hektar große Park ist der Philosophie der Aufklärung gewidmet.

